

第94回 関東信越国税局酒類鑑評会 審査概況

令和5年11月8日

関東信越国税局

関東信越国税局酒類鑑評会は、酒類の品質評価を通じて酒造技術の進歩・発展を促し、当局管内で製造される酒類の品質向上を図り、酒類業の健全な発達に資することを目的として行われるもので、今回で94回目を迎えました。

《担当》

国税広報広聴室 報道係

電話：048-600-3111(内線 2043)

第94回関東信越国税局酒類鑑評会について

関東信越国税局酒類鑑評会は、酒類の品質評価を通じて酒造技術の進歩・発展を促し、当局管内で製造される酒類の品質向上を図り、酒類業の健全な発達に資することを目的として行われるもので、今回で94回目、第1回目の開催年から数えますと、58年目を迎えました。

当局の鑑評会は3部制で実施しており、189製造場から吟醸酒の部に135点、純米吟醸酒の部に162点、純米酒の部に82点の出品があり、9月28日及び29日に第一審の品質評価を、10月5日に第二審の品質評価を行いました。

審査の結果、吟醸酒の部において成績が優秀であった出品者について、最上位であった1場を「最優秀賞」、最上位に続く上位2場を「特別賞」、加えて42場を「優秀賞」に選定しました。同様に、純米吟醸酒の部においては、最優秀賞1場、特別賞2場、優秀賞52場、純米酒の部においては、最優秀賞1場、特別賞2場、優秀賞27場を選定しました。

令和4酒造年度は、昨年の夏が高温であった影響を受け、原料米が非常に硬く溶けにくかった上、酒造最盛期の気温が安定しなかったため、原料処理、麴造り、もろみ管理等に高度な調整が必要とされ、例年以上に神経を使う年になりました。

このように酒造りには難しい年であったにもかかわらず、出品された清酒はいずれも香味が良く調和し、適切に貯蔵熟成され優れた品質を有したものが大多数でした。今回の結果から、改めて当局管内6県の各製造場における技術力の高さを確認するとともに、伝統的な技術だけでなく、新たな技術の修得にも真摯に取り組まれてこられた皆様の努力に心より敬意を表します。

各部門に出品された清酒の総評は、以下のとおりです。

吟醸酒の部では、様々な種類の吟醸香がみられ、吟醸香の多様化が感じられました。味わいは軽快でスッキリとしたお酒が多く見受けられました。

純米吟醸酒の部では、豊かな吟醸香に加え、軽快でありながら米由来の旨みや柔らかさを感じさせるものが多数を占めていました。

純米酒の部では、淡麗できれいな味わいのものから適度な熟成により原料米由来の旨みがしっかりと感じられるものまで、多様な酒質のものが認められました。

改めて、当局管内には数多くの銘醸地・銘醸蔵があり、地域や蔵の特長を生かした高品質な清酒を生産しておられることを実感いたしました。

当局管内の清酒製造場の皆様の酒造技術の向上に対する熱意に敬意を表しますとともに、今後とも、関東信越国税局酒類鑑評会を通じて、当局管内の清酒製造場の酒造技術がより一層向上していくことを期待します。

第94回関東信越国税局酒類鑑評会審査概況

1 目的

酒類の品質評価を通じて酒造技術の進歩・発展を促し、当局管内で製造される酒類の品質向上を図り、酒類業の健全な発達に資することを目的とする。

2 出品部門

1製造場当たり、下記の各部門について1点まで出品可とした。

(1)吟醸酒の部

吟醸酒(令和4酒造年度に製造されたもの。純米吟醸酒を含まない。)

(2)純米吟醸酒の部

純米吟醸酒(令和4酒造年度に製造されたもの。)

(3)純米酒の部

純米酒(令和4酒造年度に製造され、精米歩合 61%以上のもの。)

3 出品状況

189の製造場から、吟醸酒の部に135点、純米吟醸酒の部に162点、純米酒の部に82点の出品があった。

なお、出品酒の県別内訳は別紙1のとおりである。

4 品質評価年月日

令和5年9月28日(木)、29日(金)に第一審を、10月5日(木)に第二審を行い、延べ3日間にわたり品質審査を実施した。

5 品質評価場所

関東信越国税局 鑑定官室

6 品質評価員

分析型品質評価に精通した公設酒造技術指導機関職員、県酒造組合技術委員、独立行政法人酒類総合研究所職員及び鑑定官室職員(詳細は別紙2のとおり)

7 品質評価法

全ての部門で品温を約20℃として品質評価を行った。

8 審査結果

審査の結果、全ての部においてそれぞれ1場が最優秀賞、2場が特別賞、加えて吟醸酒の部から42場、純米吟醸酒の部から52場、純米酒の部から27場が優秀賞を受賞した。

なお、受賞場は別紙3、最優秀賞受賞酒の詳細は別紙4のとおりである。

別紙1

第94回関東信越国税局酒類鑑評会出品状況

県名	出品場数			吟醸酒の部		
	第94回 (令和5年)	第93回 (令和4年)	増減	第94回 (令和5年)	第93回 (令和4年)	増減
茨城	16	18	-2	13	13	±0
栃木	19	21	-2	15	15	±0
群馬	15	16	-1	11	12	-1
埼玉	16	15	+1	14	13	+1
新潟	67	66	+1	54	56	-2
長野	56	57	-1	28	30	-2
計	189	193	-4	135	139	-4

県名	純米吟醸酒の部			純米酒の部		
	第94回 (令和5年)	第93回 (令和4年)	増減	第94回 (令和5年)	第93回 (令和4年)	増減
茨城	14	16	-2	5	6	-1
栃木	16	18	-2	11	12	-1
群馬	13	15	-2	8	9	-1
埼玉	13	11	+2	5	5	±0
新潟	55	57	-2	30	30	±0
長野	51	54	-3	23	26	-3
計	162	171	-9	82	88	-6

第94回関東信越国税局酒類鑑評会品質評価員

(敬称略)

	県名	氏名	所属	役職	
外部 品質 評価 員	茨城	吉浦 貴紀	茨城県産業技術イノベーションセンター	技術支援部 フード・ケミカルグループ 主任研究員	
		飛田 啓輔	茨城県産業技術イノベーションセンター	技術支援部 フード・ケミカルグループ 主任研究員	
		白神 千紘	来福酒造株式会社	醸造マイスター	
		早坂 義裕	合資会社浦里酒造店	製造部長	
	栃木	小坂 忠之	栃木県産業技術センター	食品技術部長	
		筒井 達也	栃木県産業技術センター	食品技術部 主任	
		天満屋 徳	株式会社虎屋本店	杜氏	
	群馬	西岡 義彦	群馬県産業技術センター	食品・バイオ係 客員研究員	
		柳澤 清嗣	柳澤酒造株式会社	代表取締役社長	
		吉田 和宏	貴娘酒造株式会社	杜氏	
	埼玉	横堀 正敏	埼玉県産業技術総合センター 北部研究所	食品・バイオ技術担当部長	
		和田 健太郎	埼玉県産業技術総合センター 北部研究所	食品・バイオ技術担当 専門研究員	
		岡田 誠	株式会社小山本家酒造	製造第一部門 チーフマネージャー	
	新潟	青木 俊夫	新潟県醸造試験場	場長	
		鍋倉 義仁	新潟県醸造試験場	専門研究員	
		宮尾 俊輔	菊水酒造株式会社	取締役研究開発部長	
	長野	齋藤 良	長野県工業技術総合センター	食品バイオ部 主任研究員	
		高橋 祐樹	長野県工業技術総合センター	食品バイオ部 研究員	
		湯川 慎一	株式会社湯川酒造店	取締役杜氏	
			神本 真紀	独立行政法人酒類総合研究所	広報・産業技術支援部門 主任研究員
	国 税 局		山脇 幹善	鑑定官室	鑑定官室長
		北山 賀隆	鑑定官室	主任鑑定官	
		永島 圭介	鑑定官室	鑑定官	

第94回関東信越国税局酒類鑑評会受賞場一覧

1 吟醸酒の部

・最優秀賞

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
新潟	小千谷	玉川酒造 株式会社	9110001026875	越後ゆきくら	山本 剛

・優秀賞

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
茨城	水戸	明利酒類 株式会社	8050001002652	副将軍	平山 尚
茨城	日立	森島酒造 株式会社	2050001023786	富士大観	森嶋 正一郎
茨城	土浦	合同会社 廣瀬商店	4050003000864	白菊	久保田 通生
茨城	土浦	府中誉 株式会社	4050001012036	渡舟	中島 勲
茨城	古河	青木酒造 株式会社	5050001018263	御慶事	箭内 和広
栃木	栃木	西堀酒造 株式会社	9060001014588	若盛門外不出	小池 博
栃木	佐野	第一酒造 株式会社	5060001020458	開華	齋藤 守弘
栃木	真岡	惣譽酒造 株式会社	9060001009745	惣譽	秋田 徹
栃木	真岡	株式会社 辻善兵衛商店	6060001009376	桜川	辻 寛之
栃木	氏家	株式会社 松井酒造店	9060001027929	松の寿	松井 宣貴
群馬	前橋	株式会社 町田酒造店	3070001003059	清暁	木村 崇俊
群馬	高崎	柴崎酒造 株式会社	4070001017719	船尾瀧	福島 崇
群馬	富岡	聖徳銘醸 株式会社	2070001011789	鳳凰聖徳	瀧澤 幹夫
群馬	中之条	浅間酒造 株式会社 第二工場	8070001023647	秘幻	福原 友雅
埼玉	秩父	株式会社 矢尾本店	9030001090987	秩父錦	木村 直之
埼玉	東松山	晴雲酒造 株式会社	8030001071518	晴雲	吉原 卓夫
新潟	新潟	石本酒造 株式会社	1110001001258	越乃寒梅	竹内 伸一
新潟	新潟	樋木酒造 株式会社	8110001004709	鶴の友	丸田 康輔
新潟	新潟	麒麟山酒造 株式会社	3110001011239	麒麟山	長谷川 良昭
新潟	新潟	金鷲盃酒造 株式会社	1110001011835	越後杜氏	杵渕 順二
新潟	長岡	朝日酒造 株式会社 朝日蔵	6110001023735	久保田	山賀 基良

・特別賞

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
栃木	真岡	株式会社 外池酒造店	2060001009594	燦爛	小野 誠
新潟	新発田	菊水酒造 株式会社 二王子蔵	1110001012552	菊水	阿部 裕一

・優秀賞(続き)

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
新潟	長岡	河忠酒造 株式会社	7110001023841	想天坊	野水 万寿生
新潟	長岡	中川酒造 株式会社	5110001023851	越乃白雁	佐藤 友朗
新潟	長岡	諸橋酒造 株式会社	5110001024461	越乃景虎	浅井 勝
新潟	柏崎	原酒造 株式会社	8110001017529	越の誉	村田 雅彦
新潟	新発田	白龍酒造 株式会社	5110001012375	白龍	白井 伸児
新潟	小千谷	青木酒造 株式会社	7110001026118	鶴齡	樋口 宗由
新潟	小千谷	高の井酒造 株式会社	1110001025414	たかの井	木村 明裕
新潟	小千谷	新潟銘醸 株式会社	5110001025443	長者盛	星野 敦
新潟	十日町	津南醸造 株式会社	3110001021007	つなん	滝沢 昌哉
新潟	十日町	株式会社 松乃井酒造場	8110001021258	松乃井	古澤 裕
新潟	村上	大洋酒造 株式会社	4110001018150	大洋盛	平田 州
新潟	高田	株式会社 丸山酒造場	5110001019569	雪中梅	内山 賢一
新潟	佐渡	尾畑酒造 株式会社	5110001027506	真野鶴	工藤 賢也
新潟	佐渡	株式会社 北雪酒造	8110001027684	北雪	小倉 恭平
長野	松本	株式会社 亀田屋酒造店	1100001031066	亀乃世	伊藤 大治
長野	信濃中野	株式会社 角口酒造店	3100001011818	北光正宗	村松 裕也
長野	大町	大雪溪酒造 株式会社	2100001017295	大雪溪	長瀬 護
長野	佐久	佐久の花酒造 株式会社	8100001007233	佐久の花	井上 辰幸
長野	佐久	武重本家酒造 株式会社	3100001007329	御園竹	重田 法一
長野	佐久	戸塚酒造 株式会社	6100003000667	寒竹	西村 和彦
長野	木曾	七笑酒造 株式会社	1100001017809	七笑	柳沢 悟

2 純米吟醸酒の部

・最優秀賞

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
長野	松本	株式会社 亀田屋酒造店	1100001031066	アルプス正宗	伊藤 大治

・優秀賞

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
茨城	日立	森島酒造 株式会社	2050001023786	富士大観	森嶋 正一郎
茨城	土浦	合資会社 浦里酒造店	5050003001036	霧筑波	浦里 知可良
茨城	土浦	合同会社 廣瀬商店	4050003000864	SEN	久保田 通生
茨城	土浦	府中薯 株式会社	4050001012036	渡舟	中島 勲
茨城	潮来	愛友酒造 株式会社	5050001021333	愛友	尾林 明夫
栃木	宇都宮	株式会社 井上清吉商店	8060001000102	澤姫	佐藤 全
栃木	宇都宮	株式会社 虎屋本店	4060001003265	七水	天満屋 徳
栃木	佐野	第一酒造 株式会社	5060001020458	開華	齋藤 守弘
栃木	真岡	惣譽酒造 株式会社	9060001009745	惣譽	秋田 徹
栃木	真岡	株式会社 外池酒造店	2060001009594	燦爛	小野 誠
栃木	大田原	天鷹酒造 株式会社	5060001013180	天鷹	大宮 金充
栃木	大田原	渡邊酒造 株式会社	9060001013177	旭興	渡邊 英憲
栃木	氏家	株式会社 せんきん	8060001007717	仙禽 醜	薄井 真人
栃木	氏家	森戸酒造 株式会社	7060001013451	尚仁沢	大橋 正典
群馬	前橋	株式会社 町田酒造店	3070001003059	町田酒造35	木村 崇俊
群馬	高崎	牧野酒造 株式会社	3070001008371	大盃	牧野 顕二郎
群馬	沼田	永井酒造 株式会社	3070001023321	水芭蕉	後藤 賢司
群馬	富岡	聖徳銘醸 株式会社	2070001011789	鳳凰聖徳	瀧澤 幹夫
群馬	中之条	浅間酒造 株式会社 第二工場	8070001023647	秘幻	和田 匡平
群馬	中之条	貴娘酒造 株式会社	5070001023724	咲耶美	吉田 和宏
埼玉	春日部	石井酒造 株式会社	7030001031357	豊明	中東 恭平
埼玉	上尾	北西酒造 株式会社	4030001041961	文楽	村上 大介
新潟	新潟	石本酒造 株式会社	1110001001258	越乃寒梅	竹内 伸一
新潟	新潟	樋木酒造 株式会社	8110001004709	鶴の友	丸田 康輔
新潟	新津	麒麟山酒造 株式会社	3110001011239	麒麟山	長谷川 良昭
新潟	新津	金鶏盃酒造 株式会社	1110001011835	越後杜氏	杵沢 順二

・特別賞

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
長野	伊那	株式会社 小野酒造店	5100001021641	夜明け前	清都 幸大
長野	長野	株式会社 よしれや	6100001003705	西之門	原田 浩生

・優秀賞（続き）

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
新潟	巻	峰乃白梅酒造 株式会社	9110001030241	菱湖 山田錦	井島 健司
新潟	長岡	お福酒造 株式会社	6110001022282	お福正宗	中野 義一
新潟	長岡	諸橋酒造 株式会社	5110001024461	越乃景虎	浅井 勝
新潟	三条	雪椿酒造 株式会社	4110001015354	越乃雪椿	飯塚 泰一
新潟	新発田	菊水酒造 株式会社 節五郎蔵	1110001012552	菊水	五十嵐 雄太
新潟	小千谷	白瀧酒造 株式会社	4110001026327	上善如水	松本 宣機
新潟	小千谷	高千代酒造 株式会社	7110001026381	巻機	阿部 茂夫
新潟	村上	官尾酒造 株式会社	9110001018253	〆張鶴	富樫 恒夫
新潟	高田	妙高酒造 株式会社	4110001019454	妙高山	平田 正行
新潟	佐渡	天領盃酒造 株式会社	9110001027808	雅楽代～六華～	加登 仙一
新潟	佐渡	逸見酒造 株式会社	5110002034831	真稜	逸見 明正
長野	長野	株式会社 酒千蔵野	3100001005209	川中島幻舞	千野 麻里子
長野	松本	大信州酒造 株式会社	1100001013452	大信州	森本 貴之
長野	諏訪	酒ぬのや本金酒造 株式会社	2100001018319	本金	宮坂 恒太郎
長野	諏訪	磐栄運送 株式会社 諏訪御湖鶴酒造場	4380001013612	御湖鶴	竹内 重彦
長野	諏訪	宮坂醸造 株式会社 真澄富士見蔵	1100001020143	真澄	中野 淳
長野	伊那	酒造株式会社 長生社	5100001021253	信濃鶴	北原 岳志
長野	伊那	米澤酒造 株式会社	6100001021426	今錦	坂口 竣弥
長野	信濃中野	株式会社 田中屋酒造店	5100001011857	水尾	久保田 剛光
長野	大町	大雪溪酒造 株式会社	2100001017295	大雪溪	長瀬 護
長野	佐久	佐久の花酒造 株式会社	8100001007233	佐久の花	井上 辰幸
長野	佐久	武重本家酒造 株式会社	3100001007329	牧水	重田 法一
長野	佐久	株式会社 古屋酒造店	4100001007666	深山桜	中島一男
長野	木曽	株式会社 中善酒造店	6100001017812	中乗さん	山口 孝
長野	木曽	七笑酒造 株式会社	1100001017809	七笑	柳沢 悟
長野	木曽	株式会社 湯川酒造店	4100001017871	木曽路	湯川 慎一

3 純米酒の部

・最優秀賞

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
栃木	佐野	第一酒造 株式会社	5060001020458	開華	齋藤 守弘

・優秀賞

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
茨城	日立	森島酒造 株式会社	2050001023786	森嶋	森嶋 正一郎
茨城	下館	株式会社 武勇	5050001032652	武勇	保坂 大二郎
栃木	宇都宮	株式会社 虎屋本店	4060001003265	七水	天満屋 徳
栃木	真岡	惣善酒造 株式会社	9060001009745	惣善	秋田 徹
栃木	真岡	株式会社 外池酒造店	2060001009594	燦爛	小野 誠
群馬	前橋	柳澤酒造 株式会社	8070001003310	桂川	柳澤 圭治
群馬	高崎	牧野酒造 株式会社	3070001008371	大盃	牧野 顕二郎
群馬	富岡	聖徳銘醸 株式会社	2070001011789	妙義山	瀧澤 幹夫
埼玉	秩父	株式会社 藤崎惣兵衛商店	1030001095688	長壽	菟池 崇
埼玉	所沢	五十嵐酒造 株式会社	6030001089297	天覧山	小林 清司
埼玉	東松山	松岡醸造 株式会社	4030001071570	帝松	松岡 則夫
新潟	長岡	朝日酒造 株式会社 松籟蔵	6110001023735	朝日山	大橋 良策
新潟	長岡	河忠酒造 株式会社	7110001023841	想天坊	野水 万寿生
新潟	長岡	諸橋酒造 株式会社	5110001024461	越乃景虎	浅井 勝

・特別賞

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
長野	木曾	株式会社 湯川酒造店	4100001017871	木曾路	湯川 慎一
長野	信濃中野	株式会社 丸世酒造店	2100001012164	勢正宗	関 晋司

・優秀賞（続き）

県名	税務署名	製造場名	法人番号	銘柄	杜氏等氏名
新潟	柏崎	原酒造 株式会社	8110001017529	越の誉	村田 雅彦
新潟	小千谷	青木酒造 株式会社	7110001026118	鶴齡	樋口 宗由
新潟	小千谷	白瀧酒造 株式会社	4110001026327	上善如水	松本 宣機
新潟	小千谷	高の井酒造 株式会社	1110001025414	たかの井	木村 明裕
新潟	小千谷	新潟銘醸 株式会社	5110001025443	長者盛	星野 敦
新潟	十日町	津南醸造 株式会社	3110001021007	郷 GO	滝沢 昌哉
新潟	高田	合資会社 竹田酒造店	6110003001334	かたふね	竹田 成典
新潟	高田	株式会社 丸山酒造場	5110001019569	雪中梅	内山 賢一
新潟	高田	妙高酒造 株式会社	4110001019454	ふるさと妙高山	平田 正行
長野	松本	大信州酒造 株式会社	1100001013452	大信州	森本 貴之
長野	諏訪	宮坂醸造 株式会社 真澄富士見蔵	1100001020143	真澄	中野 淳
長野	伊那	株式会社 仙醸	4100001020768	黒松仙醸	柳平 勝人
長野	信濃中野	株式会社 角口酒造店	3100001011818	北光正宗	村松 裕也

第94回関東信越国税局酒類鑑評会 最優秀賞受賞酒 Kanto-Shinetsu Sake Awards 2023 The Grand Prize

第94回関東信越国税局酒類鑑評会においては、海外消費者に向けた日本酒の認知度の向上と分かりやすい情報発信のため、吟醸酒の部、純米吟醸酒の部、純米酒の部の3部門の最優秀賞受賞酒について、テイastingノート及びアイコンを作成し、広く一般に公開することとしました。

At the Kanto-Shinetsu Sake Awards 2023, in order to improve the awareness of sake among overseas consumers, we created and released tasting notes and icons of sake from the manufacturer that received the grand prize in the three categories (the Ginjo-shu category, Junmai Ginjo-shu category and, Junmai-shu category).

Point1 テイastingノートの作成方法 How to create tasting notes

① 国際的ワイン品評会の一つであるIWC (International Wine Challenge)の日本酒部門のテイastingノート計4,550件についてデータ解析(テキストマイニング)を行い、日本酒の多様で複雑な香味を表現する英語表現として一般的であると考えられる単語を抽出しました。

② この単語を用いて、鑑評会の品質評価員が各部門の最優秀賞受賞酒を評価し、その結果を集計して文章を作成しました。

1. We analyzed the data (text mining) of a total of 4,550 tasting notes for the sake category of the IWC (International Wine Challenge), an international wine competition, and extracted words that are considered to be common English expressions for describing the complex and diverse flavors of sake.

2. Using these words, the judges at the Sake Awards evaluated the sake which received the grand prize in each category, and aggregated the results to create a report.

Point2 アイコンについて About Icons

テイastingノートの作成において品質評価員が指摘した表現を基に、表現の出現頻度を可視化するWordcloudという手法を用いて作成しました。

アイコンを構成する単語は、多くの品質評価員が感じたものであるほど大きく表示されており、最優秀賞受賞酒の香りや味を視覚的に、直感的に感じることができます。各最優秀賞受賞酒のアイコンは、そのお酒の品質評価の集計結果を基に作成されているため、唯一無二のものです。

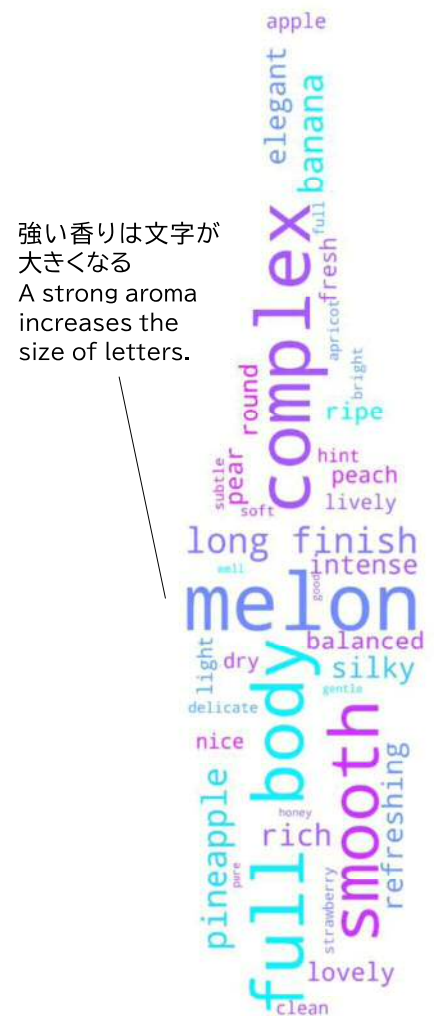
※ アイコンの輪郭は、日本酒の容器の一種である一升瓶をモチーフにしています。

Based on the expressions pointed out by the judges in the creation of the tasting notes, we used Wordcloud to visualize the frequency of the expressions used.

The words comprising the icons are displayed bigger if they were felt by many of the judges, so you can visualize and intuitively feel the aroma and taste of the sake which won the grand prize. The icons for each grand prize winning sake were created based on the aggregated results of the quality evaluation for that sake, so each one is unique.

*The shape of the icon is based on a one-sho bottle, a type of container for sake.

アイコンの例
Icon example



強い香りは文字が大きくなる
A strong aroma increases the size of letters.

弱い香りは文字が小さくなる
A weak aroma reduces the size of letters.

吟醸酒の部 最優秀賞
玉川酒造株式会社

Kanto-Shinetsu Sake Awards 2023
Ginjo-shu category

The Grand Prize

Tasting note :

リンゴを中心とした果実が香り、フレッシュ、爽やかでエレガントな味わい。

豊かな甘みと控えめな酸味のバランスが、すっきりとした口当たりをもたらし、まとまりのある吟醸酒。

滑らかでバランスの取れた仕上がり。

Fresh, refreshing and elegant with fruity aromas centered around apples.

The balance of rich sweetness and low acidity brings clarity to the palate, well-integrated ginjo.

Smooth and a well-balanced finish.

散發以蘋果為主軸的果實香氣，滋味清新、爽口又優雅。

豐富的甜味與微微的酸味完美平衡，帶來清爽的口感，是整體一致的吟醸酒。

口感滑順，成品協調均衡。

Manufacturer : TAMAGAWA SHUZOU CO., LTD..

Trade Name : ECHIGO YUKIKURA

Brewmaster etc.: YAMAMOTO Tsuyoshi

candy
honey
green_apple
medium_body
spice
vanilla
balanced_finish
lychee
bright
nut
pineapple
balanced
pear
gentle
soft
banana
grape
round
salty
light
fresh
elegant
mango
bitterness
grapefruit
apple
mushroom
lime
smooth
delicate
lovely
caramel
melon
white_flower
rich
acidity
refreshing
peach
ripe
sweetness
astringency
dry
cream

純米吟醸酒の部 最優秀賞
株式会社亀田屋酒造店

Kanto-Shinetsu Sake Awards 2023
Junmai Gnjō-shu category

The Grand Prize

Tasting note :

赤いリンゴ、マスクメロン、洋梨の香り。
トロピカルフルーツ、パイナップルの風味とともに、
丸みを帯びたシルキーなテクスチャーを有する。
豊かなボディと控えめな渋みのバランスの取れた、
エレガントなスタイル。

Aroma of red apple, cantaloupe melon and pear.
It has a rounded silky texture with flavours of
tropical fruit, pineapple.
Well-balanced and elegant in style with a rich
body and low astringency.

紅蘋果、麝香哈密瓜、西洋梨的香氣。
熱帶水果、鳳梨的風味，同時帶有圓潤的
絲滑質地。
豐富的酒體與微微的澀味互相協調均衡，
形成優雅的風格。

Manufacturer : KAMETAYASHUZOTEN

Trade Name : ALPS MASAMUNE

Brewmaster etc. : ITO Daiji



純米酒の部 最優秀賞
第一酒造株式会社

Kanto-Shinetsu Sake Awards 2023
Junmai-shu category

The Grand Prize

Tasting note :

強めの酸味と、やや低い甘味・苦味とのバランスが取れた、明るくソフトなお酒。
バナナ、青リンゴ、メロンの豊かでパンチのあるフレーバーの中、グレープやわずかにバニラの香りもただよ。

A bright, soft sake balanced with medium-low sweetness, bitterness and high acidity.

Rich, punchy flavours of banana, green apple and melon with a hint of grape and slight vanilla aroma.

偏強の酸味與稍淡的甜味、
苦味互相協調均衡，是明亮柔和的酒。
香蕉、青蘋果、哈密瓜豐富而鮮明的風味中，
飄散葡萄和一絲香草的香氣。

Manufacturer : DAIICHI SHUZOU CO., LTD.

Trade Name : KAIIKA

Brewmaster etc. : SAITO Morihir o

